

CARBEST

INNOVATIONS FOR MOBILE LIFE

ComfortSlider M / L

Schubladenauszug für Kühlboxen

Full Extension Cooler Box Slide



DE – BENUTZERHANDBUCH
UK – USER'S INSTRUCTION
IT – MANUALE D'ISTRUZIONI
ES – MANUAL DEL USUARIO
NL – INSTRUCTIEHANDLEIDING
FR – MANUEL D'UTILISATION
FI – KÄYTTÖOHJE
DK – BRUGERHÅNDBOG



COMFORTSLIDER

DE – BENUTZERHANDBUCH.....	04 – 07
UK – USER´S INSTRUCTION.....	08 – 11
IT – MANUALE D´ISTRUZIONI.....	12 – 15
ES – MANUAL DE USUARIO.....	16 – 19
NL – INSTUCIEHANDLEIDING.....	20 – 23
FR – MANUEL D´UTILISATION.....	24 – 27
FI – KÄYTTÖOHJE.....	28 – 31
DK – BRUGERHÅNDBOG.....	32 – 35

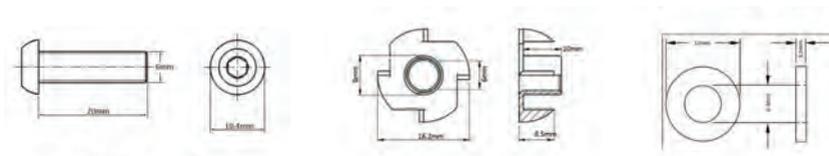
INHALT

1. Lieferumfang	04
2. Abmessungen Befestigungsmaterial	04
3. Abmessungen	05
3.1 ComfortSlider M (71498)	05
3.2 ComfortSlider L (71499)	05
4. Einbau	06
4.1 Installationshinweise	07
5. Gewährleistung	07

1. LIEFERUMFANG

1	x	ComfortSlider M (71498) oder ComfortSlider L (71499)
4	x	Zurrgurte
13	x	20mm M6-Kuppelkopf-Schrauben
13	x	M6 x 10mm Einschlagmuttern
13	x	M6 Unterlegscheiben
1	x	Inbusschlüssel

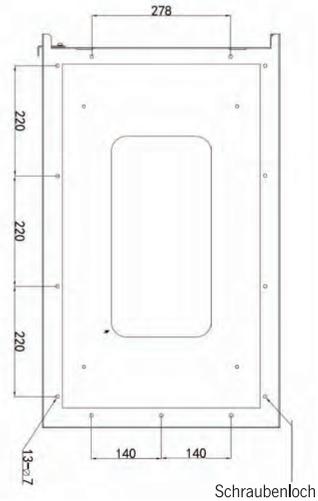
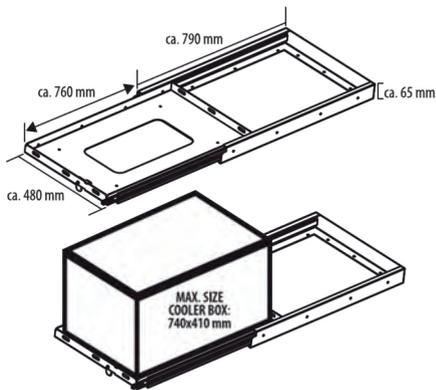
2. ABMESSUNGEN BEFESTIGUNGSMATERIAL



3. ABMESSUNGEN

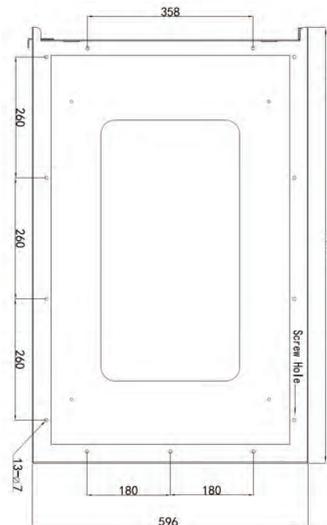
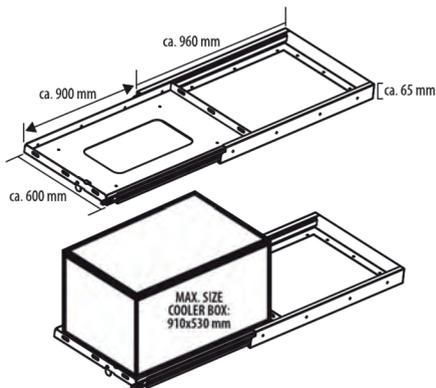
3.1 ComfortSlider M (71498)

Geeignet für Kühlboxen mit einer Größe von max. LxB 740x410 mm.



3.2 ComfortSlider L (71499):

Geeignet für Kühlboxen mit einer Größe von max. LxB 910x530 mm.



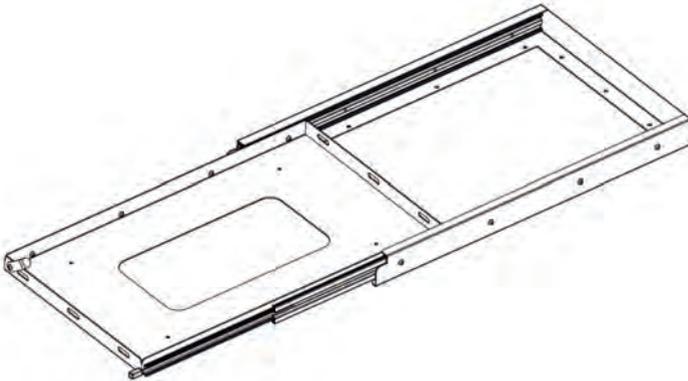
4. INSTALLATION

Schritt 1

Positionieren Sie Ihren ComfortSlider Schubladenauszug und stellen Sie sicher, dass der Entriegelungsgriff in die Richtung zeigt, in die der Kühlbox-Auszug herausgezogen werden soll und dass Sie den Deckel der Kühlbox öffnen können, wenn der Auszug vollständig ausgefahren ist.

Schritt 2

Ziehen Sie den Auszug langsam heraus, um die vorgebohrten Befestigungslöcher freizulegen, indem Sie den Entriegelungsgriff drücken, bis Sie ein Klicken spüren.



Schritt 3

Markieren Sie Ihre Bohrlöcher, indem Sie den Rahmen als Schablone verwenden. Wahrscheinlich brauchen Sie jemanden, der Ihnen dabei hilft, da Sie den ComfortSlider ausfahren müssen, um an die Löcher zu gelangen. Der Schubladenauszug hat dreizehn vorgebohrte Löcher im Rahmen, die Sie zur Befestigung am Fahrzeugboden verwenden können. Sie müssen nur sechs gleichmäßig verteilte Löcher verwenden, um den ComfortSlider zu befestigen, je zwei vorne, in der Mitte und hinten.

Schritt 4

Wenn Sie Ihren ComfortSlider auf einer Holzplatte befestigen, müssen Sie 8 mm Löcher bohren, um die Einschlagmuttern mit Gewinde aufzunehmen. Die Muttern sollten von der Unterseite der Platte eingesetzt werden, damit sich die schrägen Zähne in die Platte schneiden, wenn die Schraube von oben angezogen wird. Wenn Sie den ComfortSlider-Auszug an einer Stahlplatte befestigen, müssen Sie 6,5 - 7 mm große Löcher bohren und von unten mit Kontermuttern und Federringen befestigen.

Schritt 5

Sobald Sie die Löcher vorgebohrt haben, können Sie Ihren ComfortSlider in Position bringen und mit der Installation der Befestigungselemente beginnen. Dies ist viel einfacher, wenn Sie von hinten beginnen, da die ersten Schrauben den Rahmen fixieren, während Sie die anderen Schrauben befestigen.

Der Auszug muss sich leichtgängig bewegen. Wenn dies nicht der Fall ist, müssen Sie möglicherweise einige Schrauben lösen, um einen eventuellen Verzug zu beseitigen. Dies kann zum Beispiel bei der Montage auf einer Teppichoberfläche passieren.

Schritt 6

Nun können Sie die Kühlbox auf Ihrem ComfortSlider montieren. Stellen Sie sicher, dass die Kühlbox in der richtigen Position platziert ist. Befestigen Sie die Kühlbox sicher, indem Sie die mitgelieferten Befestigungsurte an den Befestigungspunkten der Schublade festmachen. Überprüfen Sie, dass die Gurte fest sitzen.

Schritt 7

Sobald die Kühlbox installiert ist, überprüfen Sie, ob sich der Auszug leichtgängig bewegen lässt. Es gibt zwei Verriegelungen, die verhindern, dass sich Ihr Auszug bewegt, wenn er verstaubt ist. Die linke Seite hat eine kleine umklappbare Verriegelung, die verhindert, dass sich die Kühlbox bewegt, wenn etwas mit der Druckverriegelung schief geht. Der Verschluss auf der rechten Seite mit der blauen Gummiabdeckung verriegelt den Auszug, wenn er verstaubt ist und wenn er vollständig ausgefahren ist. Zum Entriegeln einfach drücken.

4.1 Zusätzliche Hinweise:

- Die Gesamttragfähigkeit beträgt 120 kg. Versuchen Sie, diesen Grenzwert im Hinblick auf Ihre Sicherheit und die Langlebigkeit des Produkts nicht zu überschreiten.
- Wenn Sie in einen Metallboden bohren, verwenden Sie einen geeigneten Rostschutz auf dem blanken Metall, um Rost zu vermeiden.
- Wenn Sie das Produkt direkt auf eine 4WD-Ladefläche montieren möchten, besteht die Gefahr, dass Sie Kabel oder den Kraftstofftank anbohren. Wenden Sie sich bitte an einen Fachmann, bevor Sie das Produkt montieren.
- Vergewissern Sie sich vor dem Bohren von Löchern, dass Sie Ihre Kühlbox im ausgezogenen Zustand vollständig öffnen können.
- Vergewissern Sie sich, dass die Verkabelung Ihrer Kühlbox den Betrieb nicht beeinträchtigt.
- Seien Sie vorsichtig, wenn Sie an einer Steigung parken und den Auszug entriegeln, da er mit großer Kraft herausfahren kann.

5. GEWÄHRLEISTUNG:

Der Gewährleistungszeitraum beträgt 36 Monate. Reimo behält sich das Recht vor, mögliche Fehler zu beseitigen. Die Garantie wird für alle Schäden ausgeschlossen, die durch fehlerhafte Verwendung oder unsachgemäße Handhabung entstanden sind.

Haftungsbeschränkungen:

Reimo ist in keinem Fall für Begleitschäden, Folgeschäden oder indirekte Schäden, Kosten, Ausgaben, Nutzungsausfall oder Gewinnausfall haftbar. Der angegebene Verkaufspreis des Produkts stellt den entsprechenden Betrag der Haftungsbeschränkung von Reimo dar.

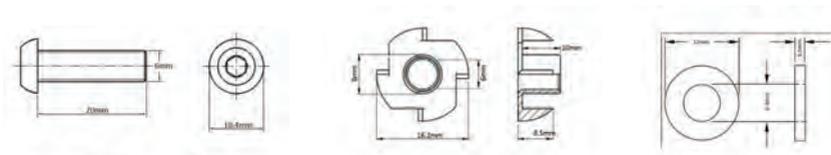
CONTENTS

1. Scope of delivery	08
2. Hardware Dimensions	08
3. Dimensions	09
3.1 ComfortSlider M (71498)	09
3.2 ComfortSlider L (71499)	09
4. Installation	10
4.1 Installation Tips	11
5. Warranty	11

1. SCOPE OF DELIVERY

1	x	ComfortSlider M (71498) or ComfortSlider L (71499)
4	x	Lashing Straps
13	x	20mm M6 Dome Head Bolts
13	x	M6 x 10mm T-nuts
13	x	M6 Washers
1	x	Allen key

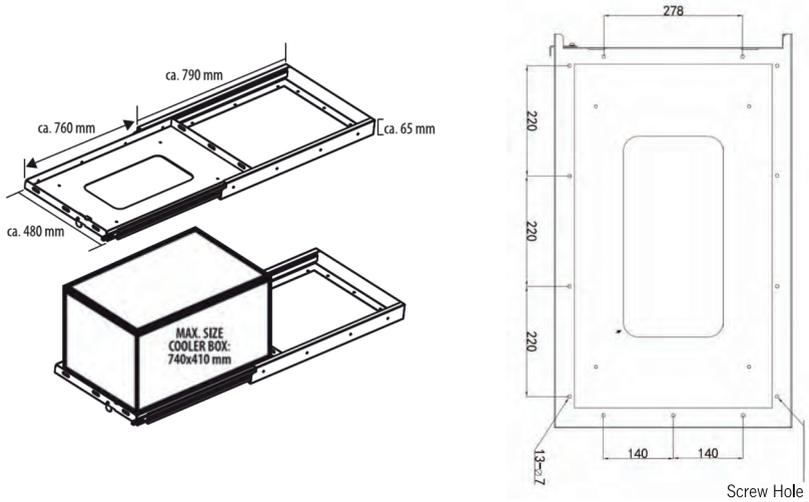
2. HARDWARE DIMENSIONS



3. DIMENSIONS

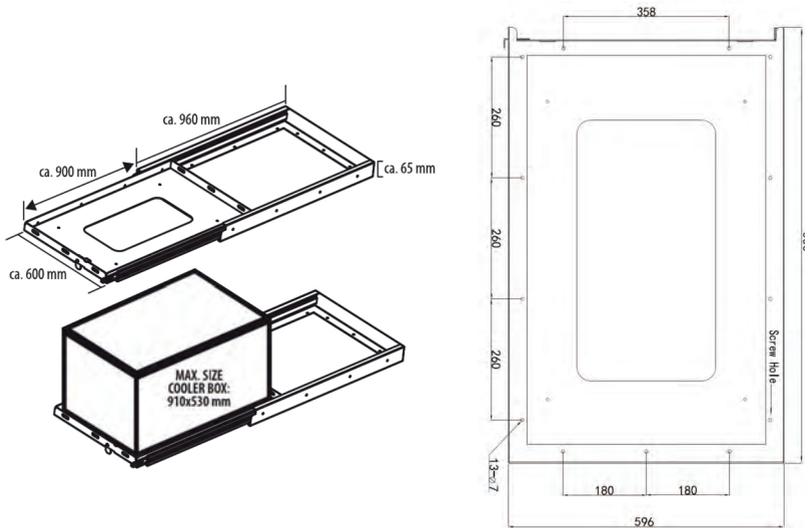
3.1 ComfortSlider M (71498):

Suitable for cooler boxes with a size of max. LxW 740 x 410mm.



3.2 ComfortSlider L (71499):

Suitable for cooler boxes with a size of max. LxW 910 x 530mm.



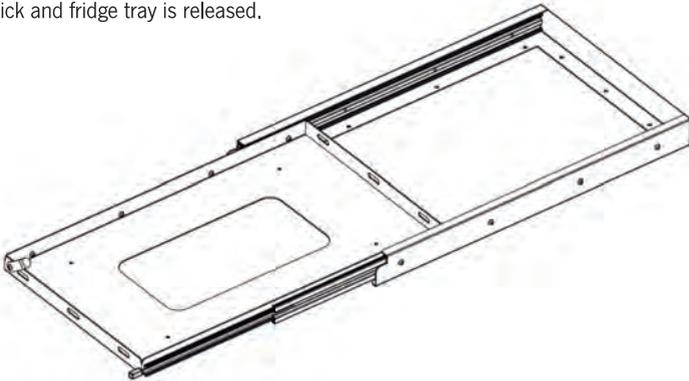
4. INSTALLATION

Step 1:

Position your fridge slide making sure the release handle is facing the direction you want the slide to pull out and you are able to fully open the fridge when the slide is fully extended.

Step 2:

Extend the slide slowly to expose the pre-drilled mounting holes, by pushing up the release handle until you feel a click and fridge tray is released.



Step 3:

Mark out your drill holes by using the slide as your template, you will probably need someone to help you with this as you need to extend the slide to access the holes. Your fridge slide has thirteen holes predrilled into the frame to use for securing to your vehicle's floor or drawer top. You only need to use six evenly spaced holes to fit your slide, just make sure you have two at the front, two in the middle and two at the back of the slide.

Step 4:

If you are fixing your slide to a timber drawer system you will need to drill 8mm holes to accommodate the threaded T-Nuts. The T-Nuts should be inserted from underneath the board so the angled teeth cut into the board as the screw is tightened from above. If you are fixing your slide to steel plate you will need to drill 6.5-7mm holes and fasten from underneath using Nyloc nuts and spring washers.

Step 5:

Once you have the holes drilled you can put your slider in place and begin installing the fasteners. This will be a lot easier if you start from the back and move outwards as the first screws will keep the slider from moving while you fix the other screws.

The slider has to move smoothly. If it does not, then you may need to loosen some screws to remove any warping. This can happen when mounting a slider onto a carpeted surface.

Step 6:

Now you can install the fridge on the tray. Ensure that the refrigerator is placed in the correct position on the drawer so that it fits into the positioning slots. Fix the fridge to the slide drawer securely, using the supplied tie down straps secured to the tie down points on the drawer. Check that the straps are secured tightly

Step 7:

Once the fridge is installed check that it is still sliding smoothly.

There are two locks to stop your slider moving when it is stowed away, the left hand side has a small flip over latch that stops the fridge moving if something goes wrong with the press lock. The press lock on the right hand side with the blue rubber cover will lock the slide when it is stowed away and when it is fully extended. Simply squeeze it to unlock.

4.1 Installation Tips:

- The total load capacity when fully extended is 120kg, try and keep below this limit for safety and product longevity.
- If you are drilling into a metal floor use an anti-rust protection on the bare metal to avoid rust.
- If you wish to mount directly to a ute tray or 4WD floor pan there is a risk of puncturing wiring or the fuel tank. Please consult a professional before attempting this.
- Check that you are able to fully open your fridge when the slide is extended in the location chosen before drilling any holes.
- Check that your fridge wiring is not going to interfere with the slide operation.
- Be careful if you are parked on a slope when releasing the slide as it can come out with a lot of force.

5. WARRANTY

The warranty period is 36 months. Reimo reserves the right to rectify eventual defaults. The guarantee is excluded for all damages caused by faulty use or improper handling.

Liability limitations: In no case Reimo will be reliable for collateral-, secondary- or indirect damages, costs, expenditure, missed benefits or missed earnings.

The indicated sales price of the product is representing the equivalent value of Reimo's liability limitations.

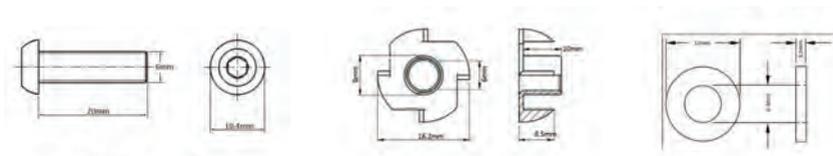
CONTENUTO

1. Ambito di consegna	12
2. Dimensioni materiale di fissaggio	12
3. Dimensioni	13
3.1 ComfortSlider M (71498)	13
3.2 Guida rapida L (71499)	13
4. Installazione	14
4.1 Consigli per l'installazione	15
5. Garanzia	15

1. AMBITO DI CONSEGNA

1	x	ComfortSlider M (71498) o ComfortSlider L (71499)
4	x	Cinghie di fissaggio
13	x	Bulloni a testa bombata M6 da 20 mm
13	x	Dadi a T M6 x 10mm
13	x	Rondelle M6
1	x	Chiave a brugola

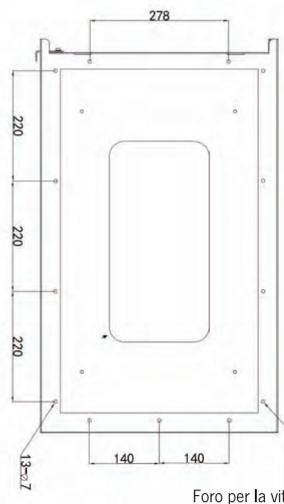
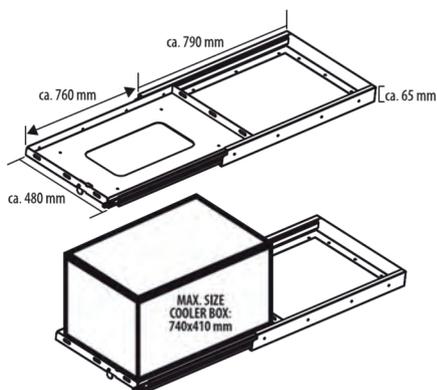
2. DIMENSIONI MATERIALE DI FISSAGGIO



3. DIMENSIONI

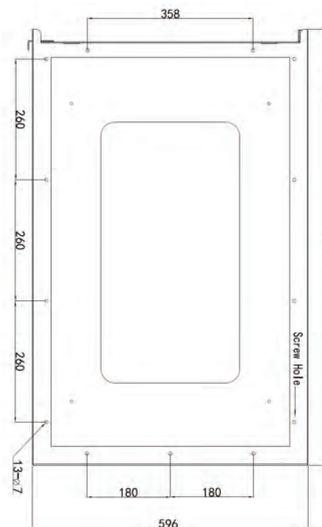
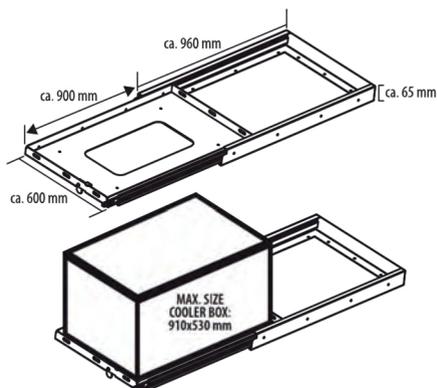
3.1 ComfortSlider M (71498)

Adatto per cassette di raffreddamento con una dimensione di max. LxW 740 x 410mm.



3.2 ComfortSlider L (71499):

Adatto per cassette refrigeranti con una dimensione di max. LxW 910 x 530mm.



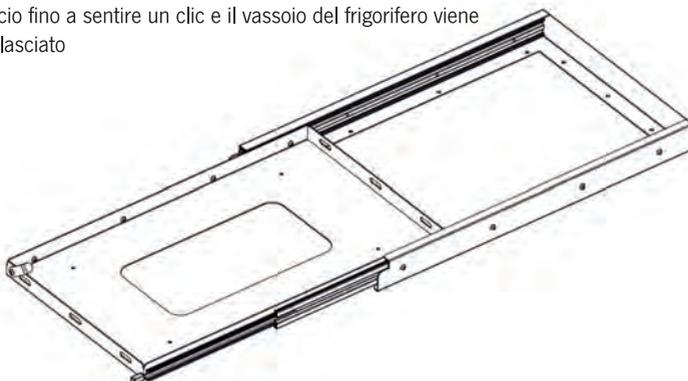
4. INSTALLAZIONE

Passo 1

Posizionate la guida del vostro frigorifero assicurandovi che la maniglia di rilascio sia rivolta verso la direzione in cui volete che la guida venga estratta e che siate in grado di aprire completamente il frigorifero quando la guida è completamente estesa.

Passo 2

Estendere lentamente la guida per esporre i fori di montaggio preforati, spingendo verso l'alto la maniglia di rilascio fino a sentire un clic e il vassoio del frigorifero viene rilasciato



Passo 3

Contrassegnate i fori usando la guida come modello, probabilmente avrete bisogno di qualcuno che vi aiuti in questo, dato che dovete estendere la guida per accedere ai fori. La guida del vostro frigorifero ha tredici fori preforati nel telaio da usare per il fissaggio al pavimento del vostro veicolo o al piano del cassetto. Avete solo bisogno di usare sei fori uniformemente distanziati per adattare la vostra guida, assicuratevi solo di averne due nella parte anteriore, due al centro e due nella parte posteriore della guida

Passo 4

se state fissando la vostra guida a un sistema di cassette in legno, dovrete praticare dei fori da 8 mm per alloggiare i dadi a T filettati. I dadi a T dovrebbero essere inseriti da sotto la tavola in modo che i denti angolati incidano la tavola mentre la vite viene stretta dall'alto se state fissando la vostra guida alla piastra d'acciaio, dovrete praticare dei fori da 6,5-7 mm e fissarla da sotto usando dadi Nyloc e rondelle elastiche

Passo 5

Una volta che avete fatto i fori, potete mettere il vostro cursore al suo posto e cominciare a installare i dispositivi di fissaggio. Questo sarà molto più facile se iniziate dal retro e vi muovete verso l'esterno perché le prime viti impediranno al cursore di muoversi mentre fissate le altre viti. Il cursore deve muoversi senza problemi. Se non lo fa, allora potrebbe essere necessario allentare alcune viti per rimuovere qualsiasi deformazione. Questo può accadere quando si monta un cursore su una superficie coperta da moquette.

Passo 6

Ora puoi installare il frigorifero sul vassoio. Assicuratevi che il frigorifero sia posizionato correttamente sul cassetto in modo che si inserisca nelle fessure di posizionamento. Fissate il frigorifero al cassetto di scorrimento in modo sicuro, utilizzando le cinghie di fissaggio in dotazione fissate ai punti di fissaggio sul cassetto. Controllare che le cinghie siano ben fissate

Passo 7

Una volta che il frigorifero è installato, controllate che continui a scorrere senza problemi. Ci sono due chiusure per fermare il vostro slider che si muove quando è riposto, il lato sinistro ha un piccolo chivistello che ferma il frigo se qualcosa va storto con la chiusura a pressione. Il blocco a pressione sul lato destro con la copertura in gomma blu blocca il carrello quando è riposto e quando è completamente esteso. Basta schiacciarlo per sbloccarlo

4.1 Installation Tips:

- La capacità di carico totale quando è completamente esteso è di 120kg, cercate di mantenere sotto questo limite per la sicurezza e la longevità del prodotto.
- se state forando un pavimento in metallo, usate una protezione antiruggine sul metallo nudo per evitare la ruggine.
- Se si desidera montare direttamente su un vassoio dell'ute o su un pianale 4WD, c'è il rischio di forare i cavi o il serbatoio del carburante. Si prega di consultare un professionista prima di tentare questa operazione.
- Controllate che siate in grado di aprire completamente il vostro frigorifero quando lo scivolo è esteso nella posizione scelta prima di praticare qualsiasi foro.
- Controllate che il cablaggio del vostro frigorifero non interferisca con il funzionamento della guida.
- Fate attenzione se siete parcheggiati su un pendio quando rilasciate la guida, perché può uscire con molta forza.

5. GARANZIA

Il periodo di garanzia è di 36 mesi. Reimo si riserva il diritto di rettificare eventuali difetti. La garanzia è esclusa per tutti i danni causati da un uso difettoso o da un trattamento improprio.

Limitazioni di responsabilità: In nessun caso la Reimo è responsabile per danni collaterali, secondari o indiretti, costi, spese, mancati benefici o mancati guadagni

Il prezzo di vendita indicato del prodotto rappresenta il valore equivalente delle limitazioni di responsabilità della Reimo.

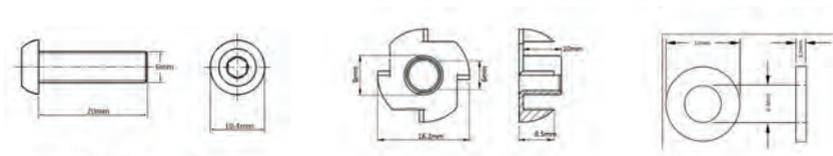
CONTENIDO

1. Alcance de la entrega	16
2. Dimensiones del material de fijación	16
3. Dimensiones	17
3.1 ComfortSlider M (71498)	17
3.2 ComfortSlider L (71499)	17
4. Instalación	18
4.1 Consejos de instalación	19
5. Garantía	19

1. ALCANCE DE LA ENTREGA

1	x	ComfortSlider M (71498) o ComfortSlider L (71499)
4	x	Correas de amarre
13	x	Pernos de cabeza de cúpula M6 de 20 mm
13	x	Tuercas en T M6 x 10mm
13	x	Arandelas M6
1	x	Llave Allen

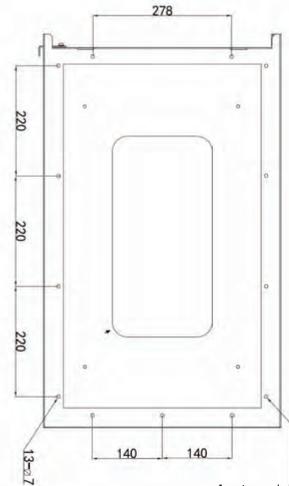
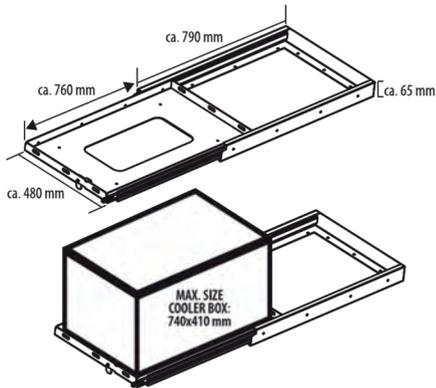
2. DIMENSIONES DEL MATERIAL DE FIJACIÓN



3. DIMENSIONES

3.1 ComfortSlider M (71498)

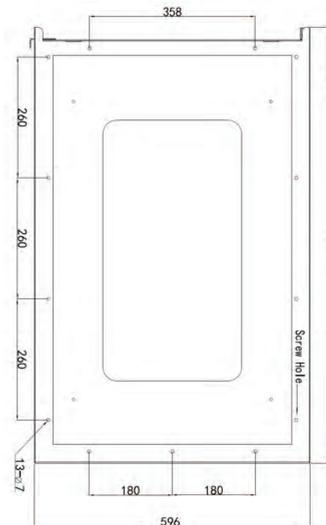
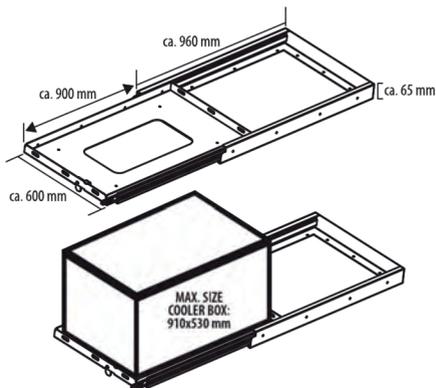
Adecuado para neveras con un tamaño máximo de LxA 740 x 410mm.



Agujero del tor-

3.2 ComfortSlider L (71499):

Adecuado para cajas frigoríficas con un tamaño máximo de LxA 910 x 530mm.



4. INSTALACIÓN

Paso 1

Coloque la corredera de su frigorífico asegurándose de que el asa de liberación está orientada en la dirección en la que desea que la corredera salga y que puede abrir completamente el frigorífico cuando la corredera está totalmente extendida.

Paso 2

Extienda el carro lentamente para exponer los agujeros de montaje preperforados, empujando hacia arriba la manija de liberación hasta que sienta un clic y la bandeja de la nevera se libere



Paso 3

Marque los agujeros utilizando la guía como plantilla, probablemente necesitará que alguien le ayude con esto ya que necesita extender la guía para acceder a los agujeros. La guía del frigorífico tiene trece agujeros pretaladrados en el marco para fijarla al suelo del vehículo o a la parte superior del cajón. Sólo tiene que utilizar seis agujeros espaciados uniformemente para ajustar su guía, sólo asegúrese de tener dos en la parte delantera, dos en el centro y dos en la parte trasera de la guía

Paso 4

si va a fijar su guía a un sistema de cajones de madera, tendrá que taladrar agujeros de 8 mm para acomodar las tuercas en T roscadas. Las tuercas en T deben insertarse desde la parte inferior del tablero para que los dientes angulados corten el tablero cuando el tornillo se apriete desde arriba

si va a fijar la guía a una placa de acero, tendrá que taladrar agujeros de 6,5-7 mm y fijarlos desde abajo con tuercas Nyloc y arandelas elásticas

Paso 5

Una vez que tenga los agujeros taladrados puede colocar su deslizador en su lugar y comenzar a instalar los sujetadores. Esto será mucho más fácil si empiezas por la parte de atrás y te mueves hacia afuera, ya que los primeros tornillos evitarán que el deslizador se mueva mientras fijas los otros tornillos.

El deslizador tiene que moverse suavemente. Si no lo hace, es posible que tenga que aflojar algunos tornillos para eliminar cualquier deformación. Esto puede ocurrir cuando se monta un deslizador en una superficie alfombrada.

Paso 6

Ahora puede instalar la nevera en la bandeja. Asegúrese de que la nevera está colocada en la posición correcta en el cajón para que encaje en las ranuras de posicionamiento. Fije el frigorífico al cajón deslizante de forma segura, utilizando las correas de sujeción suministradas y fijadas a los puntos de sujeción del cajón. Compruebe que las correas están bien sujetas

Paso 7

Una vez instalado el frigorífico, compruebe que sigue deslizándose suavemente. Hay dos cierres para evitar que la nevera se mueva cuando está guardada, el lado izquierdo tiene un pequeño pestillo que evita que la nevera se mueva si algo va mal con el cierre a presión. El cierre a presión en el lado derecho con la cubierta de goma azul bloqueará la corredera cuando esté guardada y cuando esté completamente extendida. Basta con apretarlo para desbloquearlo

4.1 Consejos de instalación :

- La capacidad de carga total cuando está completamente extendida es de 120 kg, intente mantenerse por debajo de este límite para la seguridad y la longevidad del producto.
- Si va a taladrar en un suelo metálico, utilice una protección antioxidante en el metal desnudo para evitar la oxidación.
- Si desea montarlo directamente en una bandeja de ute o en una bandeja de suelo de 4x4, existe el riesgo de perforar el cableado o el depósito de combustible. Consulte a un profesional antes de hacerlo.
- Compruebe que puede abrir completamente su frigorífico cuando la guía está extendida en el lugar elegido antes de perforar cualquier agujero.
- Compruebe que el cableado de su nevera no va a interferir con el funcionamiento de la corredera.
- Tenga cuidado si está aparcado en una pendiente al soltar la corredera ya que puede salir con mucha fuerza.

5. GARANTÍA

El periodo de garantía es de 36 meses. Reimo se reserva el derecho de rectificar los eventuales defectos. La garantía queda excluida para todos los daños causados por un uso defectuoso o una manipulación inadecuada.

Limitaciones de responsabilidad: En ningún caso Reimo será responsable de daños colaterales, secundarios o indirectos, costes, gastos, beneficios perdidos o ganancias dejadas de obtener

El precio de venta indicado del producto representa el valor equivalente a las limitaciones de responsabilidad de Reimo.

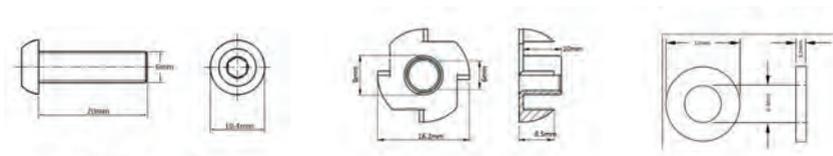
INHOUD

1. Omvang van de levering	20
2. Hardware Afmetingen	20
3. Afmetingen	21
3.1 ComfortSlider M (71498)	21
3.2 ComfortSlede L (71499)	21
4. Installatie	22
4.1 Tips voor de installatie	23
5. Garantie	23

1. OMVANG VAN DE LEVERING

1	x	ComfortSlider M (71498) of ComfortSlider L (71499)
4	x	Spanbanden
13	x	20mm M6 bolkop bouten
13	x	M6 x 10mm T-moeren
13	x	M6 Ringen
1	x	Inbussleutel

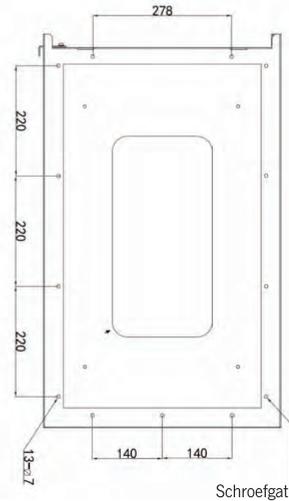
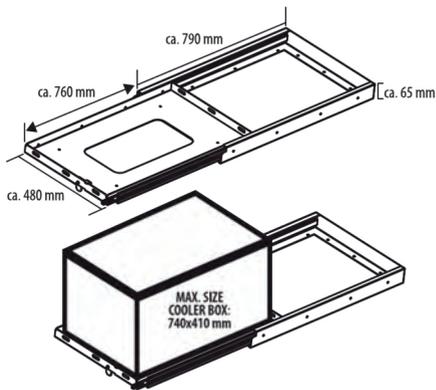
2. HARDWARE AFMETINGEN



3. AFMETINGEN

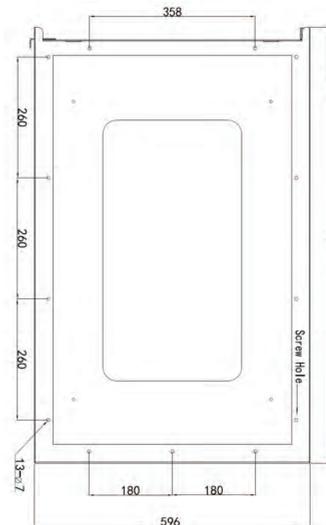
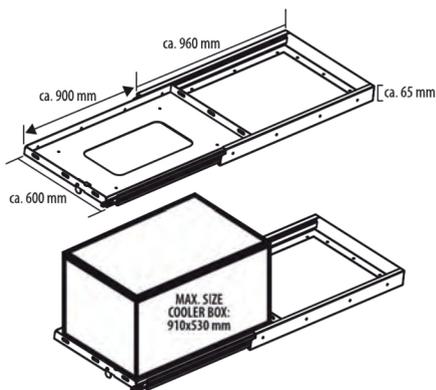
3.1 ComfortSlider M (71498)

Geschikt voor koelboxen met een afmeting van max. LxB 740 x 410mm.



3.2 ComfortSlider L (71499):

Geschikt voor koelboxen met een afmeting van max. LxB 910 x 530mm.



4. INSTALLATIE

Stap 1

Plaats uw koelkastschuif en zorg ervoor dat de ontgrendelingshendel in de richting staat waarin u de schuif wilt uittrekken en dat u de koelkast volledig kunt openen wanneer de schuif volledig is uitgeschoven.

Stap2

Schuif de schuif langzaam uit om de voorgeboorde montagegaten bloot te leggen, door de ontgrendelingshendel omhoog te duwen totdat u een klik voelt en de koelkastlade wordt vrijgegeven



Stap3

Teken uw boorgaten af door de schuif als sjabloon te gebruiken, u zult waarschijnlijk iemand nodig hebben om u hierbij te helpen, aangezien u de schuif moet uitschuiven om bij de gaten te kunnen. Uw koelkast schuif heeft dertien gaten voorgeboord in het frame te gebruiken voor het vastzetten aan devloer van uw voertuig of lade top. U hoeft slechts zes gelijkmatig verdeelde gaten te gebruiken om uw schuif te monteren, zorg ervoor dat u er twee aan de voorkant, twee in het midden en twee aan de achterkant van de schuif hebt

Stap 4

als u uw glijbaan aan een houten ladesysteem bevestigt, moet u gaten van 8 mm boren om de T-moeren met schroefdraad te kunnen plaatsen. De T-moeren moeten van onderaf in de plaat worden gestoken zodat de schuine tanden in de plaat snijden als de schroef van bovenaf wordt aangedraaid

als u uw schuif op een stalen plaat bevestigt, moet u gaten van 6,5-7 mm boren en van onderaf vastzetten met Nyloc moeren en veerringen

Stap 5

Zodra u de gaten hebt geboord, kunt u uw schuifregelaar op zijn plaats zetten en beginnen met het installeren van de bevestigingsmiddelen. Dit gaat een stuk gemakkelijker als u achteraan begint en naar buiten toe beweegt, omdat de eerste schroeven ervoor zorgen dat de schuif niet beweegt terwijl u de andere schroeven vastzet.

De schuif moet soepel bewegen. Als dat niet het geval is, moet u wellicht enkele schroeven losdraaien om eventuele kromtrekking te verwijderen. Dit kan gebeuren wanneer u een glijder op een tapijtoppervlak bevestigt.

Stap 6

Nu kunt u de koelkast op het plateau installeren. Zorg ervoor dat de koelkast in de juiste positie op de schuiflade wordt geplaatst, zodat hij in de positionerings sleuven past. Zet de koelkast stevig vast op de schuiflade, met behulp van de bijgeleverde spanbanden die aan de bevestigingspunten op de lade zijn bevestigd. Controleer of de riemen goed vastzitten

Stap 7

Zodra de koelkast is geïnstalleerd, controleert u of hij nog steeds soepel schuift. Er zijn twee sloten om te voorkomen dat uw schuif verschuift als hij opgeborgen is, de linkerkant heeft een kleine omklapbare vergrendeling die voorkomt dat de koelkast verschuift als er iets misgaat met de drukvergrendeling. De drukvergrendeling aan de rechterkant met de blauwe rubberen afdekking vergrendelt de schuif wanneer deze is opgeborgen en wanneer deze volledig is uitgeschoven. Knijp er gewoon in om te ontgrendelen

4.1 Tips voor de installatie

- Het totale laadvermogen in volledig uitgeschoven toestand is 120kg, probeer onder deze limiet te blijven voor de veiligheid en de levensduur van het product.
- als u in een metalen vloer boort, gebruik dan een roestwerende bescherming op het blanke metaal om roestvorming te voorkomen.
- als u het product rechtstreeks op een utebak of 4WD-vloerplaat wilt monteren, bestaat het risico dat u de bedrading of de brandstoftank doorboort. Raadpleeg een vakman voordat u dit doet.
- Controleer of u uw koelkast volledig kunt openen wanneer de schuif uitgeschoven is op de gekozen plaats voordat u gaten boort.
- Controleer of de bedrading van uw koelkast de werking van de schuif niet zal hinderen.
- Wees voorzichtig als u op een helling geparkeerd staat wanneer u de schuif loslaat, want hij kan met veel kracht naar buiten komen.

5. GARANTIE

De garantieperiode bedraagt 36 maanden. Reimo behoudt zich het recht voor om eventuele gebreken te herstellen. De garantie is uitgesloten voor alle schade veroorzaakt door foutief gebruik of onjuiste behandeling.

Bepijking van de aansprakelijkheid: In geen geval zal Reimo betrouwbaar zijn voor bijkomende-, secundaire- of indirecte schade, kosten, uitgaven, gemiste voordelen of gemiste inkomsten

De aangegeven verkoopprijs van het product vertegenwoordigt de tegenwaarde van Reimo's aansprakelijkheidsbepijkingen.

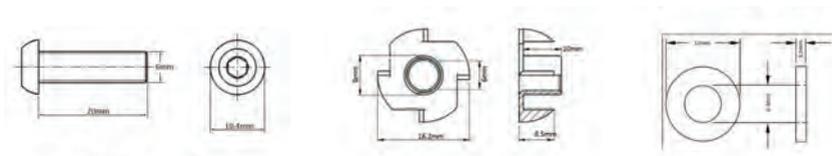
CONTENU

1. Portée de la livraison	24
2. Dimensions du matériel	24
3. Dimensions	25
3.1 ComfortSlider M (71498)	25
3.2 ComfortSlider L (71499)	25
4. Installation	26
4.1 Conseils d'installation	27
5. Garantie	27

1. ÉTENDUE DE LA LIVRAISON

1	x	ComfortSlider M (71498) ou ComfortSlider L (71499)
4	x	Sangles d'arrimage
13	x	Boulons à tête bombée M6 de 20 mm
13	x	Ecrous en T M6 x 10mm
13	x	Rondelles M6
1	x	Clé Allen

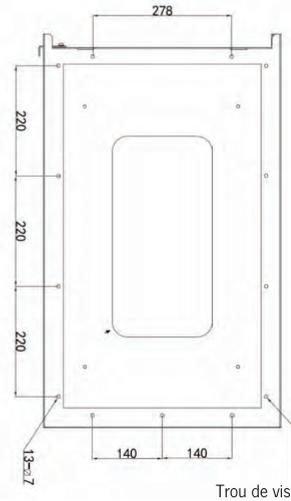
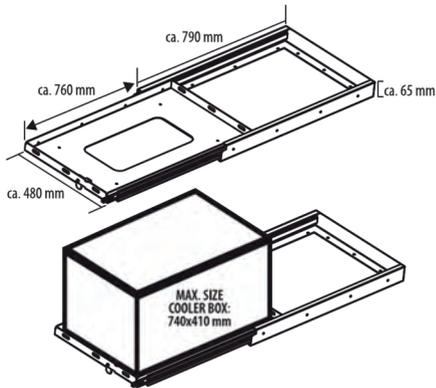
2. DIMENSIONS DU MATÉRIEL



3. DIMENSIONS

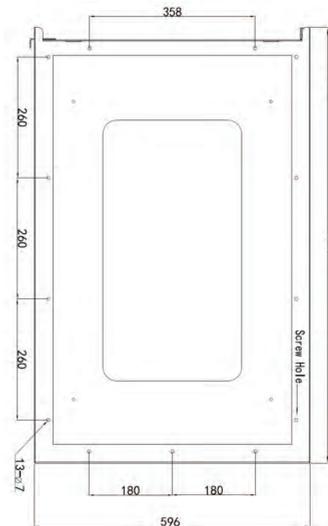
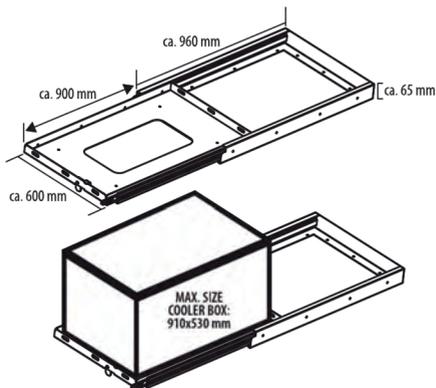
3.1 ComfortSlider M (71498)

Convient aux glacières d'une taille maximale de 740 x 410 mm. Lxl 740 x 410mm.



3.2 ComfortSlider L (71499) :

Convient aux glacières d'une taille maximale de 910 x 530 mm. Lxl 910 x 530mm.



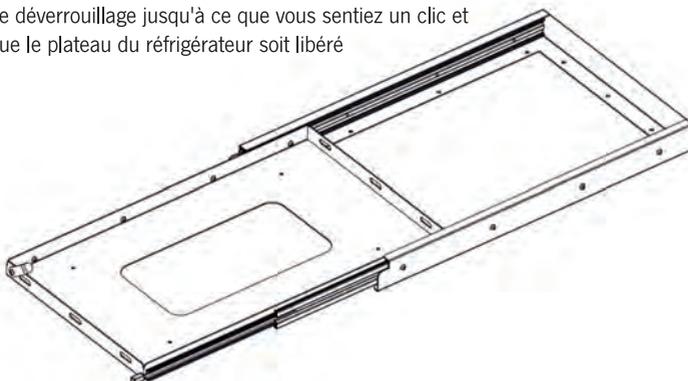
4. INSTALLATION

Étape 1

Positionnez la glissière de votre réfrigérateur en vous assurant que la poignée de déverrouillage est orientée dans la direction dans laquelle vous voulez que la glissière se retire et que vous êtes en mesure d'ouvrir complètement le réfrigérateur lorsque la glissière est complètement sortie.

Étape 2

Déployez lentement la glissière pour exposer les trous de montage pré-perçés, en poussant vers le haut la poignée de déverrouillage jusqu'à ce que vous sentiez un clic et que le plateau du réfrigérateur soit libéré



Étape 3

Marquez les trous de perçage en utilisant la glissière comme gabarit. Vous aurez probablement besoin de l'aide de quelqu'un car vous devrez sortir la glissière pour accéder aux trous. La glissière de votre réfrigérateur est munie de treize trous pré-perçés dans le cadre à utiliser pour la fixation au plancher de votre véhicule ou au dessus du tiroir. Vous n'avez besoin d'utiliser que six trous régulièrement espacés pour votre glissière, assurez-vous simplement d'en avoir deux à l'avant, deux au milieu et deux à l'arrière de la glissière

Étape 4

si vous fixez votre glissière à un système de tiroir en bois, vous devrez percer des trous de 8 mm pour accueillir les écrous en T filetés. Les écrous en T doivent être insérés par le dessous de la planche de manière à ce que les dents angulaires coupent la planche lorsque la vis est serrée par le dessus

si vous fixez votre glissière sur une plaque d'acier, vous devrez percer des trous de 6,5 à 7 mm et la fixer par le dessous à l'aide d'écrous Nyloc et de rondelles élastiques

Étape 5

Une fois les trous percés, vous pouvez mettre votre curseur en place et commencer à installer les fixations. Ce sera beaucoup plus facile si vous commencez par l'arrière et allez vers l'extérieur car les premières vis empêcheront le curseur de bouger pendant que vous fixez les autres vis. Le curseur doit se déplacer en douceur. Si ce n'est pas le cas, vous devrez peut-être desserrer certaines vis pour éliminer toute déformation. Cela peut se produire lors du montage d'un curseur sur une surface moquetée.

Étape 6

Vous pouvez maintenant installer le réfrigérateur sur le plateau. Assurez-vous que le réfrigérateur est placé dans la bonne position sur le tiroir afin qu'il s'insère dans les fentes de positionnement. Fixez solidement le réfrigérateur au tiroir coulissant, à l'aide des sangles d'arrimage fournies, fixées aux points d'arrimage du tiroir. Vérifiez que les sangles sont bien fixées

Étape 7

Une fois le réfrigérateur installé, vérifiez qu'il glisse toujours en douceur. Il y a deux verrous pour empêcher le glisseur de bouger lorsqu'il est rangé, le côté gauche a un petit loquet qui empêche le réfrigérateur de bouger si quelque chose ne va pas avec le verrou à pression. Le verrou à pression situé sur le côté droit avec le couvercle en caoutchouc bleu verrouille la glissière lorsqu'elle est rangée et lorsqu'elle est entièrement déployée. Il suffit de le presser pour le déverrouiller

4.1 Conseils d'installation :

- La capacité de charge totale en extension complète est de 120 kg, essayez de rester en dessous de cette limite pour la sécurité et la longévité du produit.
- Si vous percez un plancher métallique, utilisez une protection antirouille sur le métal nu pour éviter la rouille.
- Si vous souhaitez monter directement sur le plateau d'un utilitaire ou sur le plancher d'un 4x4, vous risquez de percer le câblage ou le réservoir de carburant. Veuillez consulter un professionnel avant de procéder à cette opération.
- Vérifiez que vous êtes en mesure d'ouvrir complètement votre réfrigérateur lorsque la glissière est déployée à l'emplacement choisi avant de percer des trous.
- Vérifiez que le câblage de votre réfrigérateur ne risque pas d'interférer avec le fonctionnement de la glissière.
- Faites attention si vous êtes garé sur une pente lorsque vous relâchez la glissière car elle peut sortir avec beaucoup de force.

5. GARANTIE

La période de garantie est de 36 mois. Reimo se réserve le droit de rectifier d'éventuels défauts. La garantie est exclue pour tous les dommages causés par une utilisation défectueuse ou une manipulation incorrecte.

Limitations de responsabilité : En aucun cas, Reimo ne sera responsable des dommages collatéraux, secondaires ou indirects, des coûts, des dépenses, des bénéfices manqués ou des gains manqués

Le prix de vente indiqué du produit représente la valeur équivalente des limitations de responsabilité de Reimo.

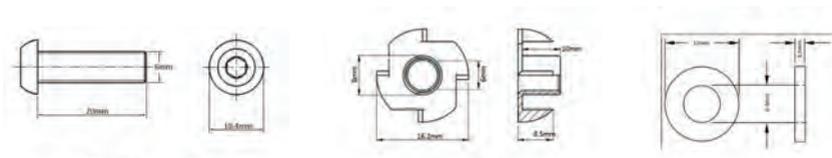
SISÄLTÖ

1. Toimituksen laajuus	28
2. Laitteiston mitat	29
3. Mitat	29
3.1 ComfortSlider M (71498)	29
3.2 ComfortSlider L (71499)	29
4. Asennus	30
4.1 Asennusvihjeitä	31
5. Takuu	31

1. TOIMITUKSEN LAAJUUS

1	x	ComfortSlider M (71498) tai ComfortSlider L (71499)
4	x	Kiinnityshihnat
13	x	20mm M6 kupukärkipultit
13	x	M6 x 10mm T-mutterit
13	x	M6 aluslevyt
1	x	Kuusiokoloavain

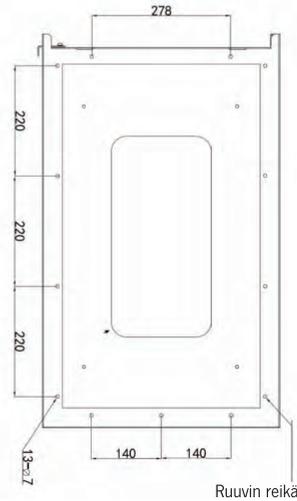
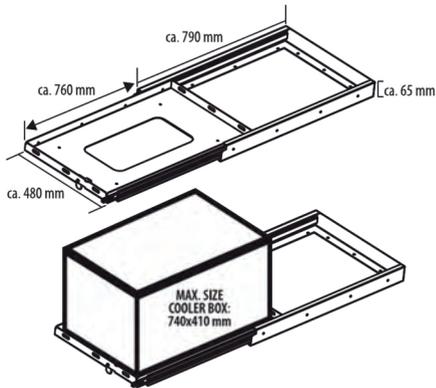
2. LAITTEISTON MITAT



3. MITAT

3.1 ComfortSlider M (71498)

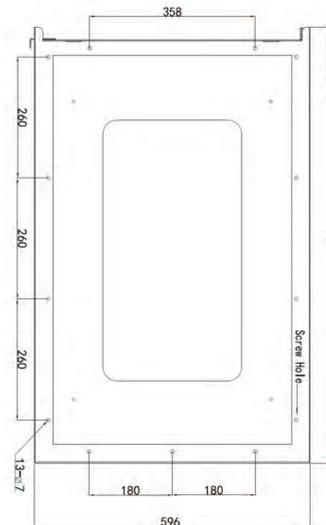
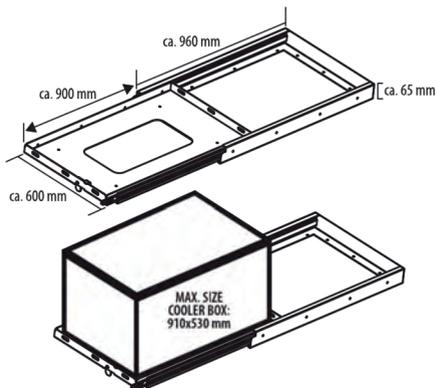
Sopii jäähdytyslaatikoihin, joiden koko on max. LxS 740 x 410mm.



Ruuvien reikä

3.2 ComfortSlider L (71499):

Soveltuu jäähdytyslaatikoille, joiden koko on max. LxS 910 x 530mm.



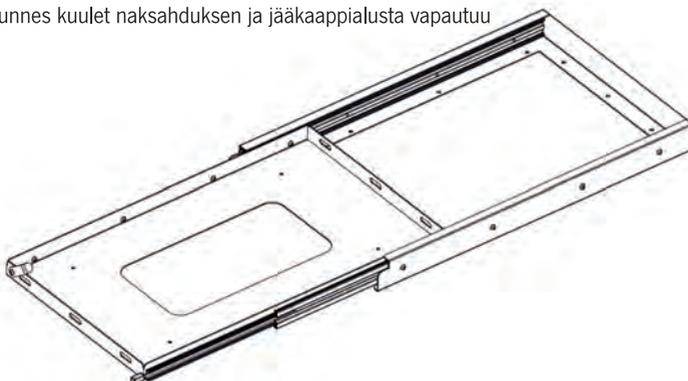
4. ASENNUS

Vaihe 1

Aseta jääkaapin liukukahva paikalleen ja varmista, että vapautuskahva osoittaa siihen suuntaan, johon haluat liukukahvan vetäytyvän, ja että pystyt avaamaan jääkaapin kokonaan, kun liukukahva on täysin ulkona.

Vaihe 2

Vedä liukua hitaasti ulos, jotta esiporatut kiinnitysreiät tulevat näkyviin, ja paina vapautuskahvaa ylöspäin, kunnes kuulet naksahduksen ja jääkaappialusta vapautuu



Vaihe 3

Merkitse porausreiät käyttämällä diaa mallina, tarvitset luultavasti jonkun auttamaan sinua tässä, koska sinun on laajennettava diaa, jotta pääset käsiksi reikiin. Jääkaapin liukukiskossa on kolmetoista reikää, jotka on porattu valmiiksi runkoon ja joita voit käyttää kiinnittämiseen ajoneuvon lattiaan tai laatikon yläosaan. Sinun tarvitsee käyttää vain kuutta tasaisin välein olevaa reikää, jotta liukukelkka mahtuu sinne, mutta varmista, että kaksi on edessä, kaksi keskellä ja kaksi takana

Vaihe 4

jos kiinnität liukusi puiseen laatikkojärjestelmään, sinun on porattava 8 mm:n reiät kierteitettyjä T-muttereita varten. T-mutterit on työnnettävä laudan alapuolelta siten, että kulmahampaat leikkaavat laudan sisään, kun ruuvi kiristetään ylhäältä päin jos kiinnität liukukiskon teräslevyyn, sinun on porattava 6,5-7 mm:n reiät ja kiinnitettävä ne alapuolelta Nyloc-muttereilla ja jousialuslevyillä

Vaihe 5

Kunolet porannut reiät, voit asettaa liukusäätimesi paikalleen ja aloittaa kiinnikkeidenasentamisen. Tämä on paljon helpompaa, jos aloitat takaa ja liikut ulospäin, sillä ensimmäiset ruuvit estävät liukusäädintä liikkumasta, kun kiinnität muut ruuvit. Liukusäätimen on liukuttava tasaisesti. Jos se ei liiku, sinun on ehkä löysyttävä joitakin ruuveja, jotta voit poistaa mahdolliset vääntymät. Näin voi tapahtua, kun liukusäädin asennetaan mattopinnalle.

Vaihe 6

Nyt voit asentaa jääkaapin tarjottimelle. Varmista, että jääkaappi asetetaan oikeaan asentoon laatikolle niin, että se sopii paikoitusaukkoihin. Kiinnitä jääkaappi liukulaatikkoon tukevasti käyttämällä mukana toimitettuja kiinnityshinoja, jotka on kiinnitetty liukulaatikon kiinnityspisteisiin. Tarkista, että hihnat on kiinnitetty tiukasti

Vaihe 7

Kun jääkaappi on asennettu, tarkista, että se liukuu edelleen tasaisesti. Liukulaatikon liikkumisen estämiseksi on kaksi lukitusta, kun se on sijoitettu pois, vasemmalla puolella on pieni käännettävä salpa, joka estää jääkaapin liikkumisen, jos jokin menee pieleen painolukon kanssa. Oikealla puolella oleva painonappilukko, jossa on sininen kuminen suojus, lukitsee liukukiskon, kun se on sijoitettu pois ja kun se on täysin ulosvedetty. Avaa lukitus yksinkertaisesti puristamalla sitä

4.1 Asennusvihjeitä:

- Kokonaiskuormituskapasiteetti on 120 kg, kun se on täysin ulosvedetty, yritä pysyä tämän rajan alapuolella turvallisuuden ja tuotteen pitkäikäisyyden vuoksi.
- jos poraat metallilattiaan, käytä ruosteenestoainetta paljaaseen metalliin ruostumisen välttämiseksi.
- Ijos haluat asentaa suoraan ute- tai 4WD-lattiapohjaan, on olemassa vaara, että johdot tai polttoainesäiliö puhkeavat. Kysy neuvoa ammattilaiselta ennen kuin yrität tätä.
- Tarkista ennen reikien poraamista, että voit avata jääkaapin kokonaan, kun liukukisko on ulosvedettynä valitussa paikassa.
- Tarkista, että jääkaapin johdotukset eivät häiritse liukumäen toimintaa.
- Ole varovainen, jos pysäköit rinteeseen, kun vapautat liukua, sillä se voi tulla ulos suurella voimalla.

5. TAKUU

Takuu on 36 kuukautta. Reimo pidättää oikeuden korjata mahdolliset puutteet. Takuu ei koske kaikkia vaurioita, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä tai vääränlaisesta käsittelystä.

Vastuun rajoitukset: Reimo ei missään tapauksessa ole vastuussa sivu-, toissijaisista tai välillisistä vahingoista, kustannuksista, menoista, saamatta jääneistä eduista tai saamatta jääneistä tuloista

Tuotteen ilmoitettu myyntihinta edustaa Reimon vastuunrajoituksia vastaavaa arvoa.

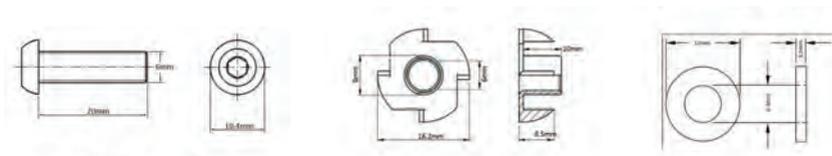
INDHOLD

1. Leveringsomfang	32
2. Hardware Dimensioner	32
3. Dimensioner	33
3.1 ComfortSlider M (71498)	33
3.2 ComfortSlider L (71499)	33
4. Montering	34
4.1 Tips til installation	35
5. Garanti	35

1. LEVERINGSOMFANG

1	x	ComfortSlider M (71498) eller ComfortSlider L (71499)
4	x	Surringsstrop
13	x	20mm M6 kuppelhovedbolte (M6)
13	x	M6 x 10mm T-møtrikker
13	x	M6-skiver
1	x	Allen nøgle

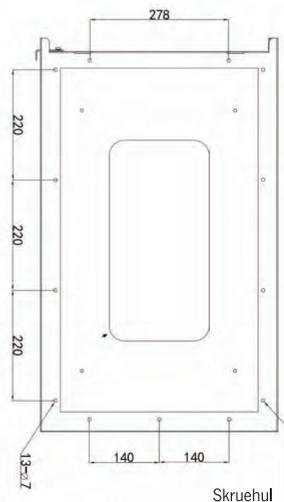
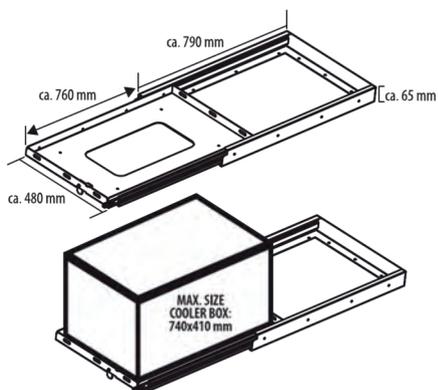
2. HARDWARE DIMENSIONER



3. MÅL

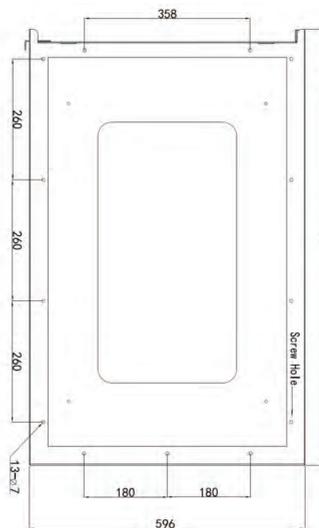
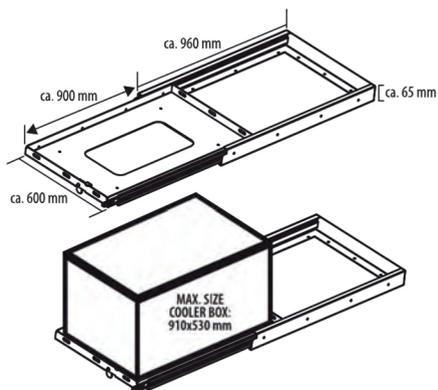
3.1 ComfortSlider M (71498)

Passer til kølebokse med en størrelse på max. LxB 740 x 410 mm.



3.2 ComfortSlider L (71499):

Passer til kølebokse med en størrelse på max. LxB 910 x 530 mm.



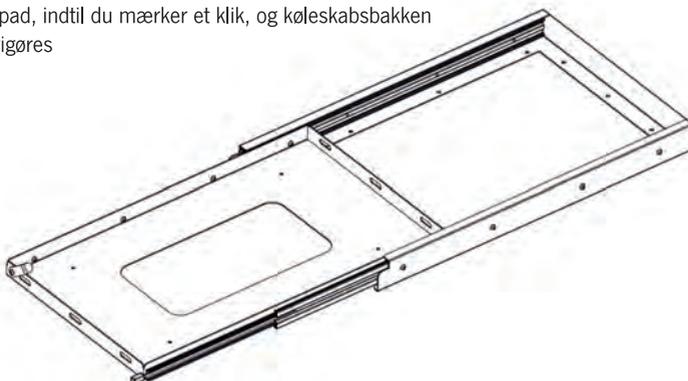
4. INSTALLATION

Trin 1

Sørg for, at udløsningshåndtaget vender i den retning, du ønsker, at køleskabet skal trækkes ud, og at du kan åbne køleskabet helt, når køleskabet er helt udtrukket.

Trin 2

Træk langsomt ud for at frigøre de forborede monteringshuller ved at skubbe udløsningshåndtaget opad, indtil du mærker et klik, og køleskabsbakken frigøres



Trin 3

Du skal sandsynligvis have hjælp til dette, da du skal forlænge glideren for at få adgang til hullerne. Din køleskabsdør har tretten forborede huller i rammen, som du kan bruge til at fastgøre den tilbørlige gulv eller skuffeplade. Du behøver kun at bruge seks jævnt fordelte huller for at passe til din slæde, men sørg for, at du har to foran, to i midten og to bag på slæden

Trin 4

hvis du fastgør din glideskinne til et skuffesystem af træ, skal du bore 8 mm huller for at få plads til de gevindskårne T-møtrikker. T-møtrikkerne skal indsættes fra undersiden af brættet, så de vinklede tænder skærer sig ind i brættet, når skruen strammes ovenfra
hvis du fastgør din slæde til stålplade, skal du bore 6,5-7 mm huller og fastgøre den nedefra med Nyloc-møtrikker og fjederringe

Trin 5

Når du har boret hullerne, kan du sætte din skyder på plads og begynde at montere fastgørelseselementerne. Det er meget nemmere, hvis du starter bagfra og bevæger dig udad, da de første skruer forhindrer skyderen i at bevæge sig, mens du fastgør de andre skruer.

Glideren skal bevæge sig jævnt. Hvis den ikke gør det, skal du måske løsne nogle skruer for at fjerne eventuelle skævheder. Dette kan ske, når du monterer en skyder på en gultæppeoverflade.

Trin 6

Nu kan du installere køleskabet på bakken. Sørg for, at køleskabet er placeret i den korrekte position på skuffen, så det passer ind i positioneringsrillerne. Fastgør køleskabet sikkert på glidelågen ved hjælp af de medfølgende spændebånd, der er fastgjort til fastgørelsespunkterne på skuffen. Kontroller, at stropperne er fastgjort godt

Trin 7

Når køleskabet er installeret, skal du kontrollere, at det stadig glider let. Der er to låse, der forhindrer, at køleskabet bevæger sig, når det er stuvet væk, venstre side har en lille flip-over-lås, der forhindrer køleskabet i at bevæge sig, hvis der går noget galt med presselåsen. Tryklåsen i højre side med det blå gummidæksel låser glideren, når den er stuvet væk, og når den er helt udstrakt. Du skal blot trykke på den for at låse op

4.1 Yderligere bemærkninger

- Prøv at holde dig under denne grænse af hensyn til sikkerheden og produktets levetid.
- Hvis du borer i et metalgulv, skal du bruge en rustbeskyttelse på det blotte metal for at undgå rust.
- Hvis du ønsker at montere direkte på en ute-bakke eller en 4WD-gulvplade, er der risiko for at punktere ledninger eller brændstoffranken. Kontakt en fagmand, før du forsøger dette.
- Kontroller, at du kan åbne dit køleskab helt, når slæden er trukket ud på det valgte sted, før du borer nogen huller.
- Kontroller, at køleskabets ledninger ikke kommer til at forstyrre glideren.
- Vær forsigtig, hvis du er parkeret på en skråning, når du frigør slæden, da den kan komme ud med stor kraft.

5. GARANTI

Garantiperioden er 36 måneder. Reimo forbeholder sig ret til at afhjælpe eventuelle mangler. Garantien er udelukket for alle skader, der skyldes fejlagtig brug eller forkert håndtering.

Ansvarsbegrænsninger: Reimo kan under ingen omstændigheder gøres ansvarlig for sekundære, sekundære eller indirekte skader, omkostninger, udgifter, mistede ydelser eller mistet indtjening

Den angivne salgspris for produktet repræsenterer den tilsvarende værdi af Reimos ansvarsbegrænsninger.



REIMO REISEMOBIL-CENTER GMBH
63329 EGELSBACH · BOSCHRING 10
GERMANY · WWW.REIMO.COM
MADE IN CHINA

© 06/2021